

Minnesota Living with Heart Failure (MLHF)

Pasientgruppe: Hjertesvikt

Målsetjing: Å systematisk og omfattande vurdere pasientens oppleving av verknadane av hjertesvikt og den relaterte behandlinga på hans eller hennar daglege liv

Forfattar: Rector Thomas S og Cohn JN

Originalspråk: Engelsk (USA)

Valideringsartikkel (original):

- Rector TS, Kubo SH, Cohn JN. Patients' Self-Assessment of Their Congestive Heart Failure: Content, Reliability and Validity of a New Measure, the Minnesota Living With Heart Failure Questionnaire. *Heart Failure* 1987;3:198-209
- Rector ST, Cohn JN. Assessment of patient outcome with the Minnesota Living with Heart Failure questionnaire: reliability and validity during a randomized, double-blind, placebo-controlled trial of pimobendan. [Am Heart J 1992;124:1017-1025](#)

Tilgjengeleg på norsk: Ja (MLHF 2.0). For norsk spørreskjema, ta kontakt med Mapi Research Trust (<https://mapi-trust.org>)

Validert på norsk (pasientgruppe): Instrumentet er oversatt til norsk i henhold til gjeldende retningslinjer ([Rustøen et al. J Pain Symptom Manage. 2008](#)).

Validert på kva for ein pasientgruppe: Pasienter innlagt med hjertesvikt - måling av smerte ([Rustøen et al. J Pain Symptom Manage. 2008](#)). Instrumentet har vært benyttet i flere studier på hjertesviktpasienter inkludert pasienter med hjerteklaffsykdom og pacemaker, og benyttes også i Norsk hjertesviktregister (se under for vitenskapelige publikasjoner).

Øversett og tilgjengeleg på dansk/svensk: Ja (MLHF 2.0 og MLHF 3.0)

Lisens og rettar: [Technology Commercialization](#), University of Minnesota, Minneapolis, USA
For lisens, ta kontakt med: Technology Commercialization, University of Minnesota, Minneapolis, USA (mlhfq@umn.edu)
For spørreskjema på norsk (MLHF 2.0), ta kontakt med: Mapi Research Trust, PROVIDE™, Lyon, Frankrike (<https://mapi-trust.org>)

Merknader:

Det finst to versjonar av skjemaet; den originale MLHF 2.0 og MLHF 3.0 (og kalt MLHFQ). Det er kun MLHF 2.0 som finst på norsk. MLHF 3.0 finst på svensk og dansk.

Informasjon om instrumentet:

Aldersgruppe: Voksne (18+)

Antall spørsmål: 21 spørsmål med poeng fra 0-5 per spørsmål, kor 5 er dårligst

Skåringsystem: Seksdelt Likert-skala

Recall periode: Siste måned

Estimert tid for utfylling: 5-10 min